

HYUNDAI
POWER PRODUCTS

16.8V BATTERY PRUNNING CHAINSAW

HCS 20VB PRO oil tank
BRUSHLESS MOTOR

INSTRUCTION MANUAL



Αραβίδης
Αντι-Καταρτίδα
Αντι-Καταρτίδα

EC DECLARATION OF CONFORMITY

Based on Victoria Ltd confirms that these Harmonized products conform to the following CE Directives:
2006/95/EC (Safety),
2014/53/EU (Electromagnetic Compatibility)



Model: Galaxy Mac 714
Certificate: CE 2020
Type: IT-S 2013 + 90 effort
Version: L1 50 1000 2000 15 150 1588 1 2020
L1 50 1000 2000 15 150 1588 1 2020
L1 50 1000 2000 15 150 1588 1 2020
L1 50 1000 2000 15 150 1588 1 2020



DATE OF ISSUE: 27 DECEMBER 2020

Date:

28-03-2021

Victoria Ltd
14, Hira, Ouzouni St
54037 Thessaloniki
Greece

Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες πριν τη χρήση του αλυσσοκόπου!

ΠΡΟΣΙΧΗ

Υπό κρίση της διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες πριν τη χρήση του αλυσσοκόπου. Η ενέργεια είναι χαμηλή, αλλά σε περίπτωση που, λόγω του μεγάλου μήκους του αλυσσοκόπου, υπάρχουν κίνδυνοι από την κίνηση του αλυσσοκόπου.

ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΟΣ,

1. Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης του αλυσσοκόπου που ελάβατε με τον προπομπό γκαζόνι, το χειρίδιο ή το βιβλίο οδηγιών.
2. Μην κινείτε χροίτη του μηχανήματος από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.
3. Μην κινείτε χροίτη του μηχανήματος από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.
4. Πριν από κίνηση χροίτη του μηχανήματος από αλυσίδα, απελευθερώστε το αλυσσοκόπο από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.
5. Μην κινείτε χροίτη του μηχανήματος από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.
6. Σε εξαιρετικά δύσκολο ή σε άστυα περιβάλλον, δεν είναι δυνατή η διατήρηση σταθερή δύναμη εργαλείου.
7. Το μέγεθος του αλυσσοκόπου ή της αλυσίδας που είναι χρησιμοποιούμενη και υπάρχει δυνατότητα να αλλάξει.
8. Κατά τη διαδικασία κατάβασης, απενεργοποιήστε τον αλυσσοκόπο, σφραγίστε τον αλυσσοκόπο και κατά τη διάρκεια των εργασιών φραγμένων που θα πραγματοποιήσετε, φραγμένους φραγμένους με ταφιδάκια και τη χρήση του μηχανήματος.

6. Πριν από κίνηση χροίτη του μηχανήματος, απελευθερώστε το αλυσσοκόπο από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.

7. Πριν από κίνηση χροίτη του μηχανήματος, απελευθερώστε το αλυσσοκόπο από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.

8. Διαβάστε τις οδηγίες χρήσης για άλλους τύπους αλυσσοκόπων, όπως αλυσσοκόποι ή κροίτηδες που κινούνται από χροίτη του μηχανήματος.

9. Πριν από κίνηση χροίτη του μηχανήματος, απελευθερώστε το αλυσσοκόπο από την σφραγίδα αλυσίδα, όταν είναι κοιροποιημένη.

10. Μην επιτρέπετε τη χρήση με αλυσίδα ή με άλλο είδος αλυσσοκόπου να λειτουργήσει σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης του μηχανήματος.

Περιγραφή Αλυσοπριόνου



1. Βάταπακ μπαταρίας
2. Δοκίμας τροφοδοσίας
3. Κομπι/αποσύνδεση σκανδάλης
4. Σκανδάλη ταχύτητας
5. Ανοίξιμο/ Τεντοτήρας
6. Αλυσίδα
7. Οδηγός/Γάμα
8. Προστατευτικό κάλυμμα
9. Δοχείο λιπαντικού λιπαντικό

Προειδοποίηση αντίστασης κοπής!

Όταν χρησιμοποιείτε το αλυσοπριόνο για να κόψετε από πάνω προς τα κάτω, η δύναμη έλξης του αλυσοπριόνου είναι στραμμένη προς την αντίθετη κατεύθυνση του χειριστή.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν το αλυσοπριόνο αγγίζει ένα σκληρό αντικείμενο, το ηλεκτρικό αλυσοπριόνο τήνει να φύγει ξαφνικά από τον χειριστή και ο χειριστής μπορεί να χάσει τον έλεγχο του αλυσοπριόνου προκαλώντας και σοβαρά τραυματισμό.

Για αυτό το λόγο πρέπει πάντα να κρατάτε σφραγιά τη λαβή του αλυσοπριόνου.

Λειτουργήστε το αλυσοπριόνο όπως περιγράφεται στο εγχειρίδιο.

Κρατήστε την γλάνια οδήγησης ίσια και κόψτε.

Χρησιμοποιήστε την πλήρη ταχύτητα κατά την κοπή.

▪ Προειδοποίηση ώθησης

Όταν χρησιμοποιείτε την λάμπα κοπής για να κόψετε από κάτω προς τα πάνω, η κατευθύνση της ώσης του αλυσοπριόνου είναι προς τον χειριστή.

Καθαρισμός και συντήρηση

ΠΡΟΣΟΧΗ ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΠΡΩΤΑ ΤΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΑΠΟ ΤΟ ΑΛΥΣΟΠΡΙΟΝΟ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΕΛΕΓΧΟ, ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ, ΣΧΗΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ Ι

ΠΡΟΣΟΧΗ Εάν η μπαταρία δεν αποσυνδέθει από το εργαλείο κατά τον καθαρισμό, τη συντήρηση και την επισκευή, το αλυσοπρίονο μπορεί να ξεκινήσει ξαφνικά. Αυτό οδηγεί σε σοβαρούς τραυματισμούς και υλικές ζημιές.

- Λόγω μισσε την κεφαλή εργασίας του αλυσοπριόνου.
- Αφαιρέστε την λάμα οδήγησης και την αλυσίδα.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Το διαβρωτικό καθαριστικό, ο εξοξολιστικός καθαριστικό υψηλής πίεσης ή τα σκληρά εργαλεία καθαρισμού μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στο αλυσοπρίονο, στην λάμα οδήγησης, στην αλυσίδα, στο πακέτο μπαταριών και στο φορτιστή. Εάν το αλυσοπρίονο, η λάμα καθοδήγησης, η αλυσίδα, το πακέτο μπαταριών και ο φορτιστής δεν μπορούν να καθαριστούν με τον σωστό τρόπο, τα σχετικά εξαρτήματα ενδέχεται να μην λειτουργούν όπως θα έπρεπε ή η ασφάλεια σκευδαλίας να μην λειτουργεί, γεγονός που μπορεί να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό.

- Καθαρίστε το αλυσοπρίονο, τον πάκτο αλυσίδας, την αλυσίδα, το πακέτο μπαταριών και, αν χρειαστεί, σύμφωνα με τις οδηγίες.

Εάν το αλυσοπρίονο, η λάμα καθοδήγησης, η αλυσίδα, η μπαταρία να... ο φορτιστής δεν μπορούν να καθαριστούν καλά, να αποξηραθούν με έναν σωστό τρόπο, το εξαρτήμα... δεν μπορούν να εκτελέσουν τη δουλειά λειτουργία.

- Μην προσπαθήσετε να συντηρήσετε ή να επισκευάσετε το αλυσοπρίονο, τη μπαταρία ή το φορτιστή.
- Εάν το αλυσοπρίονο, η μπαταρία και ο φορτιστής χρειάζονται συντήρηση, επισκευάζονται ή να μελετηθούν.

Συντηρήστε και επισκευάστε τη λάμα και την αλυσίδα όπως περιγράφεται, στη συσκευασία.

- Κατά τον καθαρισμό και τη συντήρηση του αλυσοπριόνου, ο χρήστης μπορεί να τραυματιστεί από την σύμπτυξη λάμας ή αλυσίδα, η οποία μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό.
- Για αυτό το λόγο πάντα να φοράτε γάντια ασφαλείας στην κοπή.

Επιθεώρηση στοιχείων πριν από τη λειτουργία

Παρακαλούμε ελέγξτε το αλυσοπρίονο πριν από τη λειτουργία:

- (1) Βεβαιωθείτε ότι τα ακόλουθα εξαρτήματα είναι σε ασφαλή/καλή κατάσταση:
 - αλυσοπρίονο
 - λάμα κοπής
 - αλυσίδα
 - μπαταρία
 - φορτιστής

- (2) Ελέγξτε τη μπαταρία

- (3) Η μπαταρία πρέπει να είναι πλήρως φορτισμένη

- (4) Καθαρίστε το αλυσοπρίονο

- (5) Τοποθετήστε τη λάμα κοπής και την αλυσίδα

- (6) Σωστό τέντωμα αλυσίδας

- (7) Ασφάλεια σκευδαλίας

- (8) Εάν δεν καταλαβαίνετε τις παραπάνω λειτουργίες μην χρησιμοποιήσετε το αλυσοπρίονο, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή με τον ασφαλέστερο δυνατό.

• Τοποθέτηση αλυσίδας και λάμας κοπής



1. Απενεργοποιήστε το αλυσίδας και αποσυνδέστε την μπαταρία.
2. Χρησιμοποιήστε ένα κλειδί για να περιστρέψετε το παξιμάδι αριστερόστροφως και αφαιρέστε το κάλυμμα του οδοντωτού τροχού, όπως φαίνεται στην Εικόνα 1.
3. Τοποθετήστε την αλυσίδα στην αυλάκωση του οδηγού της λάμας και ανατρέξτε στο σημάδι βέλους στο κύριο σώμα του αλυσοπρίονου για την κατεύθυνση της άκρης της λαπίδας και, στη συνέχεια, εισάγετε τη σπείρη υπό πλήρη στη σταθερή στήλη οδηγού. (Σημείωση: Και τα δύο οι πάλευrés του οδηγού μπορούν να εγκατασταθούν) όπως φαίνεται στην Εικόνα 2.
4. Καλύψτε με το κάλυμμα του οδηγού, γυρίστε ελαφρώς το καμπύ για να βιδώσετε το κάλυμμα, προσέξτε να μην σφίξετε πολύ σφιχτά. Εικόνα 3.
5. Χρησιμοποιήστε ένα κοτσάβιδι για να ρυθμίσετε το μετατόπιση ρύθμισης τάσης αλυσίδας στη σωστή θέση. Εικόνα 4.
6. Γυρίστε σφιχτά τώλον του πόμολο για να ολοκληρώσετε την εγκατάσταση, όπως φαίνεται στην Εικόνα 5.

• Σίφιξη αλυσίδας

Όταν το αλυσοπρίονο λειτουργεί, η αλυσίδα μπορεί να ξαναχρειαστεί εύκολα.

1. Κλείστε το αλυσοπρίονο και κόψτε την περιοχή ενώ μετράτε.
 2. Αντιξείτε το κάλυμμα του πόμολο, χαλαρώστε το σφιχτά. Χαλαρώστε το, δεν χρειάζεται να το αποσυναρμολογήσετε, όπως φαίνεται στην Εικόνα 3.
 3. Χρησιμοποιήστε ένα κοτσάβιδι για να ρυθμίσετε το μετατόπιση ρύθμισης τάσης στη σωστή θέση, όπως φαίνεται στην Εικόνα 4.
- Η αλυσίδα μπορεί εύκολα να τραβηχτεί κατά μήκος και επτάς της αυλάκωσης της λάμας οδήγησης.

Εάν τραβήξετε την αλυσίδα με το χέρι εκτός λάμας, δεν πρέπει να φαίνεται ούτε το μισό ύψος των δοντιών οδήγησης έξω από το αυλάκι οδήγησης της αλυσίδας στη λάμα.

4. Γυρίστε σφιχτά το πόμολο για να ολοκληρώσετε την εγκατάσταση, όπως φαίνεται στην Εικόνα 5.

• Προσθέστε λάδι αλυσίδας

1. Κλείστε το αλυσοπρίονο και αποσυνδέστε τη μπαταρία.



2. Ξεβιδώστε το καπάκι του λαδιού και προσθέστε αλυσοπρίονο, όπως φαίνεται στην Εικόνα 1.
3. Σφίξτε το καπάκι του λαδιού και πιέστε το μετατόπιση κροτάκι μία φορά πριν από τη χρήση, όπως φαίνεται στην Εικόνα 2.

• Έναρξη / Έλεγχος

1. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν παιδιά ή άλλα άτομα σε απόσταση 50 ποδιών (15 μέτρων) και βείτε προσοχή στο αν υπάρχουν ζώα τριγύρω.



2. Ενεργοποίηση: Τοποθετήστε την μπαταρία μέχρι να κλειδώσει η μπαταρία και να κάνει κλικ. Πατήστε το διακόπτη λειτουργίας για 3 δευτερόλεπτα για να εμφανιστεί το επίπεδο της μπαταρίας. Εικόνα 1.

3. Κρατήστε τη λαβή με το χέρι σας, πατήστε την ποφάλεα σκανδάλης με τον αυτί σας και εισάγετε τη σκανδάλη με τον δείκτη σας και το μηχανήμα ξεκινά κανονικά. Όπως φαίνεται στην Εικόνα 2.

Λειτουργία αλυσοπρίονου με ένα χέρι

Αυτά το μηχανήματα είναι ένα ηλεκτρικό αλυσοπρίονο με μία λαβή ελέγχου, κατάλληλο για λειτουργία με ένα χέρι.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Μην πλησιάζετε σε κανένα εξάρτημα κατά τη λειτουργία.

ΠΡΟΣΟΧΗ! ΕΛΕΓΕΤΕ ΚΑΙ ΠΑΛΙ ΤΗ ΣΥΣΤΗΜΗ ΤΗΣ ΑΛΥΣΙΔΑΣ

Προεidoποίηση! Εάν η αλυσίδα του πριονιού ανασηρήσει, θα συστηθήσει προς τον χειριστή, γεγονός που μπορεί να προκαλέσει σοβαρούς ή θανατηφόρους τραυματισμούς.

1. Κόβετε πάντα με πλήρη ταχύτητα όταν κόβετε.
2. Μην κόβετε μόνο με τη μύτη της λαβίας κοπής.
3. Όταν ξεκινάτε το κόψιμο, κρατήστε το αλυσοπρίονο σε πλήρη ταχύτητα και την λαβία οδήγησης κάθετη.



Καθαρισμός αλυσοπρίονου

- (1) Καθαρισμός αλυσοπρίονου
 - Κλείστε το αλυσοπρίονο και κόψτε την ποροχή ρεύματος αφαιρώντας τη μπαταρία.
 - Σκουπίστε το σώμα του αλυσοπρίονου με ένα υγρό πανί.
 - Αφαιρέστε το προστατευτικό κάλυμμα του γραναζιού.
 - Καθαρίστε την περιφέρεια του οδοντωτού τροχαλιού και το μέρος του σώματος με ένα υγρό πανί.
 - Χρησιμοποιήστε μια πιο μελακή βούρτσα όταν καθαρίζετε το φορτιστή της μπαταρίας.
 - Τοποθετήστε το κάλυμμα του οδοντωτού τροχαλιού.

(2) Καθαρίστε τη λαβία κοπής και τη αλυσοπρίονο

- Κλείστε το αλυσοπρίονο και κόψτε την ποροχή ρεύματος αφαιρώντας τη μπαταρία.
- Αφαιρέστε τη λαβία κοπής και την αλυσίδα.
- Χρησιμοποιήστε μια μελακή βούρτσα για να καθαρίσετε το πίσω μέρος και τον οδηγό της αλυσίδας της λαβίας.
- Χρησιμοποιήστε μια μελακή βούρτσα για να καθαρίσετε την αλυσίδα.
- Τοποθετήστε τη λαβία κοπής και την αλυσίδα.

Συντήρηση

(1) Συντήρηση και συντήρηση γραναζιού

- Ο χρήστης δεν μπορεί να αποσυναρμολογήσει μόνος του τη γραναζιά.
- Εάν το γραναζιά είναι καταστραμμένο ή ελαττωματικό επικοινωνήστε άμεσα με τον αντιπρόσωπο για αντικατάσταση.

(2) Συντηρήστε τη λαβία κοπής: Εάν υπάρχουν γραμμές στην άκρη της εγκοπής της λαβίας οδήγησης, καθαρίστε την άκρη.

- Εάν έχετε οποιοδήποτε ερωτήματι επικοινωνήστε άμεσα με τον αντιπρόσωπό μας.
- (3) Αλυσίδα κοπής

Συσταται να ελέγχετε τον δοντωτό κοπή στην αλυσίδα ώστε να μην μειώνεται η απόδοση κοπής.



